

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Publisher : FECR
Book number : 275

**A TEXTUAL ANALYSIS OF THE CONCEPTS LAID DOWN
IN THE FIRST VERSES OF QUR'ANIC REVELATION:
LANGUAGE AND MEANING**

Dr. Harun SAHIN (Ph.D)

© FCR YAYIN REKLAM BİLGİSAYAR SAN. ve TİC. LTD. ŞTİ.
(Sertifika no: 13178)

Design : FCR (0312.3100860)
Press : SAGE Yayıncılık Rek. Mat. San. Tic. Ltd. Şti.
Kazım Karabekir Cad. Uğurlu İş Merkezi
No: 97/24 (kat: 4) İskitler/ANKARA
Tel: 0312.341 00 02

First printing : October 2018

isbn : 978-605-7570-05-5

FCR YAYIN REKLAM BİLGİSAYAR SAN. ve TİC. LTD. ŞTİ.
Hacı Bayram Mah. Boyacılar Sk. No: 14/1 Ulus-Altındağ/ANKARA
Tel: (0312 310 08 60) (pbx) - Fax: (0312 311 47 89)
Web: www.fcr.com.tr • e-mail: fcr@fcr.com.tr

**A TEXTUAL ANALYSIS
OF THE CONCEPTS LAID
DOWN IN THE FIRST VERSES
OF QUR'ANIC REVELATION:
*LANGUAGE AND MEANING***

Dr. Harun SAHIN (Ph.D)

Ankara 2018

CURRICULUM VITAE

Harun Sahin was born in Corum-Turkey. After completing high school in 1985, he entered Ankara University, where he received the degree of Bachelor of Arts from the Faculty of Divinity (Ilahiyat Fakultesi) in June 1990. For the next three years, he taught religion and ethics at a secondary school. In 1993, he succeeded in a nation-wide exam to pursue graduate degrees (M.A., and Ph.D.) abroad. In January of 1994 he went to The United State of America, and in August 1994, he entered the Graduate School of The University of Texas at Austin. He prepared his MA Thesis / report with the title: “Verb + Preposition Idioms in the Surat al-Yusuf in the Qur’an” and obtained the M.A. degree at the Department of Middle Eastern Languages and Cultures at the university in 1996. Then, he prepared his Doctoral Dissertation with the title: “A Textual Analysis of The Concepts Laid Down In the First Verses of Qur’anic Revelation: Language and Meaning”, and obtained the Ph.D. degree at the same department at the university in 2001.

At the same year, he joined the Faculty of Divinity at Harran University in Turkey and worked there for several years. Since 2013, he is working as a faculty member at the field of Tafsir al-Qur’an (Commentary) at the Department of Basic Islamic Sciences, Faculty of Islamic Sciences, Ankara Yıldırım Beyazıt University. He is fluent and good at both in English and Arabic. He has publications on the Qur’an, Tafsir, Arabic Language. He has been involved in some projects at his field, as well as academic, social and cultural activities in Turkey and abroad.

sahinharun@gmail.com

Ankara -TURKEY

DEDICATION

*To my parents, my wife, and my lovely children
who all provided unconditional love, deep understanding,
and continual support throughout this study.*

ACKNOWLEDGEMENTS

I would like to thank to my committee supervisor, Professor Akel Kahera, and co-supervisor Professor Kamran Aghaie for their helpful advice, matchless availability and kindness throughout the study. I am also thankful to the other members of the committee; Professor Avraham Zilkha, Professor Faegheh S. Shirazi, and Professor Mark Southern for their helpful suggestions and kindness during the study. I am also thankful to Professor Harold Liebowitz, Professor Muhammad Muhammad and Professor Yildiray Erdener for their kind support and encouragement. I also would like to extend my thanks and appreciation to the faculty and staffs of the Department of the Middle Eastern Languages & Cultures.

I also would like to thank to my friend Charles Nelson for his editing, Yilmaz Ari and Murat Demirkol for their help with formatting issues.

Dr. Harun SAHIN (Ph.D)

This book has been prepared based on the Ph.D. thesis which was successfully finished with the title: “*A Textual Analysis of The Concepts Laid Down In the First Verses of Qur’anic Revelation: Language and Meaning*” at the Dept. of the Middle Eastern Languages and Cultures at The University of Texas at Austin in 2001.

The book will focus on an analysis of the first Qur’anic verses from the perspectives of language and meaning. Over time, as with any historical text, interpretations of verses in the Qur’an have varied, sometimes radically, beginning with the word *Iqra’*, the very first word of what is generally believed to be the first verses revealed to the Prophet Muhammad, that is, the first five verses of the 96th *Surah* in the Qur’an. This study will analyze changes in these initial verses, especially the words *Iqra’* (read, recite, proclaim), *Qalam* (pen), and ‘*Alaq* [a clot (of concealed blood) or the early stage of the embryo]. The contested meanings of these verses are significant for their contribution to the construction of theories of Islamic knowledge and science. For this reason, an exploration of the factors -- linguistic, theological, social, political, and scientific -- contributing to differing interpretations can help modern scholarship better understand the interpretation of the Qur’an as a response to existing pressures, especially that of the West and of science in modern times.

TABLE OF CONTENTS

CHAPTER I: INTRODUCTION -----	13
Topic -----	13
Thesis Statement and Primary Discussion-----	13
Goals of the Study -----	15
Key Issues, Terms and Methodology -----	15
Preface and Discussion-----	17
Literature Review -----	22
CHAPTER II: PRE-ISLAMIC ARABIA -----	29
Section I: Historical Background of Pre-Islamic Arabia -----	29
Section II: Definition and the Concept of the Term “Jahilliyya” (State of Ignorance, Pre-Islamic Paganism), and the Religious Situation of That Time-----	37
Section III: The Anticipation of A Divine Revelation With A Special Regard to Hanifs -----	42
Section IV: A Short Biography of Prophet Muhammad as A Hanif --	50
Section V: The Prophet and His Encounter with the Rahib (Monk) Bahira -----	53
CHAPTER III: ISLAMIC DISCOURSE ON WAHY (REVELATION)- 57	
Section I: Revelation: General Outlook -----	57
Section II: The Definition and Concept of Revelation (Wahy) in Islam --	59
Section III: The Meaning of Wahy according to the Recipients -----	67
Section IV: Ways of coming of Revelation: How did the Prophet Perceive Revelation?-----	69
1) Ways of Delivery of Third Party Mediated Revelation To The Prophet-----	70
a) <i>Sound</i> -----	70
b) <i>Wahy by the angel Gabriel</i> -----	73
c) <i>The angel Gabriel places wahy into the heart of the Prophet on two occasions</i> -----	73
d) <i>Revelation to the Prophet while sleeping</i> -----	74
2) Ways of Revelation Coming Directly From God to the Heart of the Prophet, Without Any Third Party Interference-----	75
a) <i>Revelation as clear vision (Ru'ya Sadiqa)</i> -----	75
b) <i>Revelation that came to the Prophet behind the curtain</i> -----	75
Section V: Responses to the Revelations to the Prophet-----	75

CHAPTER IV: DEFINING THE FIRST VERSES: ANALYSIS AND DISCUSSION----- 79

Section I: The First Verses of the Qur'an: Opinions from Hadith Literature and Commentaries on the Qur'an ----- 79

Opinion One: The first five verses of Surat al-'Alaq ----- 80

Opinion Two: The first verses of Surat al-Muddaththir ----- 85

Opinion Three: Surat al-Fatiha ----- 87

Opinion Four: Surat al-An'am----- 87

Opinion Five: Basmala ----- 88

Section II: A Debate on Whether it Was Allah or the Angel Gabriel Who Appeared During the Revelation of the First Verses as it is Mentioned in Surat Al-Najm----- 89

Section III: The Western Approach to Prophet Muhammad and his Claim of Prophethood -----101

Section IV: The First Verses of Surat al-'Alaq: the First Verses Revealed to the Prophet, and the Remaining Verses in the Sura ----105

CHAPTER V: ANALYSIS OF THE FIRST VERSES OF THE REVELATION-----111

Section I: A Linguistic Analysis of Iqra'-----115

Section II: Literacy or Illiteracy of the Prophet Muhammad (Ummyyat al-Rasul)-----125

Section III: 'Alaq, Its Definition and Discussion -----127

Section IV: Qalam -----135

CONCLUSIONS -----139

BIBLIOGRAPHY -----145